



年豐

Vol. XIII No 19 期九十第 卷三十第
Oct. 1, 1963 版出日一月十年二十五國民華中
號一十四路林吉市北臺
41, Kirin Road
Taipei, Taiwan

目 要

蕭照真小姐..... 封面
農業新聞..... 八一九

F一五二甘蔗多施氮肥..... 二〇
農家蔬菜自行留種方法..... 二二
竹園的利益和經營方法..... 二三
洋菇病蟲怎樣防治?..... 二四

稻熱病螟蟲新農藥..... 二五
酪農們的冬季牧草..... 二六
綠肥牧草兼用作物—苕子..... 二四

風馳過後防疫病(漫畫故事)..... 二二三
四健園地..... 六一元
豐年畫刊..... 三〇—三三

地方簡訊..... 三三
農友經驗..... 三三
共同種稻好處多!(訪問)..... 三四

農友新知..... 三六
如何保持年青——美國的遊樂田園
——磺胺滅菌虱·維他命治牛癩——
——香煙引起肺細胞病變——進步的
臺灣食品..... 三六—元

農村家庭..... 三三
嫩薑做的家常菜..... 三三
減輕病人的寂寞..... 三三
亂吃維他命有害無益..... 三三
謹防孩子食品中毒..... 三三

農業信箱..... 三三
農友園地..... 三三

在答覆一位立法委員會的質詢中，行政院表示，國語注音符號不能廢止，因為它是幫助識字的有效工具。我們覺得，這一解釋極為正確。光復以來，本省推行國語文教育，迅速的獲得效果，一部份就要歸功於注音符號。國民學校的兒童，入學後的第一年，先要學習注音符號十個星期。有子女讀書的家長，都可以看出，孩子們學起來真快。爸爸媽媽跟着孩子學習的，幾個星期以後，就跟不上了。

靠著這一工具的幫助，二三年級的小學生，能夠閱讀許多課外書報。一般說來，那些書報多半是超出孩子們的閱讀能力的，但得到注音符號的幫忙，他們也能津津有味地讀下去。四五年級以後，孩子們國字學多了，在他們的作業簿裏，注音符號也逐漸減少了。因此，有人以為註音會影響到國字，那是不必要的擔憂。

作為一種有效的輔助工具，我們希望，在農業推廣方面，也能儘量利用註音符號。編印小冊或掛圖等推廣教材時，在新的名詞或難懂字句的旁邊，加上注音符號，不是可以幫助農友們了解嗎？今後在研討推廣技術的會議裏，我們希望能夠討論到這一問題。

據省衛生處發表，最近抽查全省含有色素食品的結果，在一萬五千零八件

農業推廣·何不利用註音?

蒸製紅龜·不必全部染紅!

中，不合規定的竟達四千八百六十二件，佔百分之三十點九。這的確是很嚴重的情形，每三樣有色彩的食品裏，就有一樣不合規定。所謂「不合規定」的色素，多半是對人的身體有害的，有些且有嚴重的影響。

我們很高興的聽到，衛生處將要加強管理食用色素，以維護省民健康。我們希望，今後衛生處能夠定期舉行抽查，並將改善的情形隨時公佈。等到有一天，衛生處宣佈說：本省食品所用色素，已經全部合於規定。那時，我們就可以放心飲食了。

我們建議，在目前的情形下，最好避免有鮮艷色彩的飲食物。例如在同樣的糖果中，選購白色的。造成這一種「購買無色素食品」的風氣後，加用色素的食品，自然就會減少。

還有，在農村自製的食品裏，儘量避免應用色素。例如「紅龜」照例要全部染紅，蘿蔔乾(タクワン)照例要染黃。這些食品，衛生處也不容易檢查到，最易誤用有毒的色素。為了安全起見，蘿蔔乾可以不必染色，蒸製紅龜時，象微性的點一個紅點就可以了。

中秋節選購食品或禮品時，希望農友們注意到這一問題。

△本刊每月出版二期(一日、十六日)，每份零售一元五角。
△全年(廿四期)收費廿七元，半年(十二期)收費十五元。
△一次訂閱五份以上者，每份全年(廿四期)祇收廿四元，半年(十二期)十二元。
△訂費請存郵政劃撥貯金臺灣五九三〇號，或向附近農會訂閱。